(19)日本国特許庁 (JP) (12) 公表特許公報 (A)

(11)特許出願公表番号 特表平7-509230

第3部門第2区分

(43)公表日 平成7年(1995)10月12日

(51) Int,Cl. A 6 1 K 31/195 識別記号 庁内整理番号 ADS 9454-4C

FΙ

9/08

F 9455-4C

ACE E 9455-4C

31/70

ABN9454-4C

> 審査請求 未請求 予備審査請求 有 (全 7 頁)

(21)出願番号

特願平6-503973

(86) (22) 出願日

平成5年(1993)7月15日

(85)翻訳文提出日

平成7年(1995)1月24日

(86)国際出願番号

PCT/SE93/00631

(87)国際公開番号

WO94/02127

(87)国際公開日

平成6年(1994)2月3日

(31)優先権主張番号 9215746.0 (32)優先日

1992年7月24日

(33)優先権主張国

イギリス (GB)

(71)出願人 ファーマシア・アクチボラグ

スウェーデン王国 エスー17197 ストッ

クホルム (番地なし)

(72)発明者 ハルトマン, エリック

スウェーデン王国エス-113 32 ストッ クホルム, セント・エリクスガータン79

(72)発明者 ハリス, ロジャー・シー

イギリス国サッフォーク シーピー8・8

エイチディー, ニューマーケット, アーム ストロング・クロース 4

(74)代理人 弁理士 湯浅 恭三 (外5名)

最終頁に続く

(54) 【発明の名称】 クレアチン供給デポーの増加法

(57)【要約】

本発明は、概して、クレアチン代謝に障害を持たない、 すなわち健康な哺乳動物のクレアチン供給デポーを増加 させ、それによって筋肉強度を増加させ、労作後のエネ ルギーにおけるリン化合物の再確保時間を短縮し、そし て筋肉本体を増加させる増加させる方法に関する。これ を、1日に少なくとも15グラム、すなわち0.2~ 0. 4 g/kg (体重)、好ましくは約0.3 g/kg(体 重)の量のクレアチンを該哺乳動物に対して少なくとも 2日間投与することによって達成する。本発明は、前述 の日用量を供給する量で筋肉運動能力を増加させる製剤 の製造のためのクレアチンの使用および方法を記載す る。

浄雪(内容に変更なし)

請求の範囲

- 1. クレアチン代謝に障害を持たない哺乳動物の筋肉運動能力を増加させる ための製剤であって、経口、腸溶性または非経口投与された場合に、少なくとも 15gすなわち0.2~0.4g/kg(体重)、好ましくは約0.3g/kg (体重)の日用量のクレアチンを該哺乳動物に供給することを特徴とする上記製剤。
- 2. $15\sim30$ gの日用量のクレアチンを哺乳動物に供給することを特徴とする請求項1に記載の製剤。
- 3. 慣用的な栄養素を更に含むことを特徴とする請求項1 および2 に記載の 副列。
- 4. 慣用的な栄養素が、脂質、炭水化物、アミノ酸、電解質、微量元素およびビタミンから選択されることを特徴とする請求項1~3に配載の製剤。
- 5. グルコースを含むことを特徴とする譲収項3~4に記載の製剤。
- 6. 非経口用製剤であることを特徴とする請求項1~5のいずれかに記載の 製剤。
- 7. 100m!溶液当り2~4gのクレアチンを含む溶液であることを特徴とする建攻項6に記載の製剤。
- 8. クレアチン代謝に障客を恃たない哺乳動物の筋肉運動能力を増加させる 製剤の製造のためのクレアチンの使用であって、旋製剤が、少なくとも15g/ 日ずなわち0. $2\sim0$. 4g/kg(体重)、好ましくは約0. 3g/kg(体重)の供給のためのクレアチンを含有する上記使用。
- 9. 15~30gの日用量のクレアチンを供給する製剤を製造するための譲 球項8に同動の併用。
- 10.100ml溶液当り2~4gのクレアチンを含む溶液の形の非経口用製剤を製造するための額求項8および9に記載の使用。
- 11. 少なくとも2日間および多くとも7日間の製剤の請求項8~10のいずれかに記載の使用。
 - 12. 4~5日間の製剤の請求項11に記載の使用。

浄書(内容に変更なし)

明 細 聲

クレアチン供給デポーの増加法

発明の説明

本発明は、既して、クレアチン代謝に障害を持たない哺乳動物における筋肉運動能力を増加させ、それによって筋肉強度を増加させ、労作後のエネルギーにおけるリン化合物の再確保時間を短縮し、そして筋肉本体を増加させるための製剤に関する。これは、該哺乳動物に対してクレアチンを1日に少なくとも15グラム、すなわち0.2~0.4g/kg(体重)、好ましくは約0.3g/kg(体重)の量で少なくとも2日間没与することによって達成される。本発明は、前述の日用量を供給する量のクレアチンを含む製剤の製造のためのクレアチンの使用、並びにクレアチン代謝に障害を持たない哺乳動物において、場合により数回の用量に分割された少なくとも15グラム、すなわち0.3g/kg(体重)の日用量を供給することによって筋肉運動能力を増加させる方法を記載する。

クレアチンリン酸は、ATP(アデノシン三リン酸)を最も適く再合成する筋 組織中の基實であり、このために最大または近履大の能力生産に用いられている ということは十分に確証されている。ATPの再合成適度は、グリコーゲン(筋 肉中投水化物)からよりもクレアチンリン酸からの方がほぼ2倍高く、本発明者 は、最大能力による筋収縮がクレアチンリン酸供給を空にすることを示すことが できた(ハルトマン(Hultman)ら、Biochem、Soc.

Trans 1991:19.347~354)。労作後のエネルギー基質の酸化的再合成でさえも、筋組織中の増加したクレアチン量に機種的に影響される。したがって、決定的な関係は、筋肉中のクレアチン量と、休止のための短い中断を伴う反復労作での力の生産との間に明確な関係が存在すると示唆されてきた。クレアチンは筋組織中で合成されないが、血流によって、一部分は肝臓、腎臓およびすい臓での合成から並びに一部分は食物による摂取から筋肉に対して供給される。クレアチンの血中複度は、血液1リットル当り50μモル程度であり、この適度から、筋組織に対するクレアチン取込みが能動輸送によって引き起こされ

I 4. クレアチンを慣用的な栄養素と一緒に供給することを特徴とする関攻項 1.3に記載の方法。

- 15. 前記栄養素が、脂質、炭水化物、アミノ酸、電解質、微量元素およびビ タミンから選択されることを特徴とする請求項14に記載の方法。
- 16.100ml溶液当り2~4gのクレアチンを含む溶液を非経口によって 供給することによる請求項13~15に記載の方法。
- 17. アミノ酸およびグルコースを更に含む溶液を非経口によって供給することによる請求項16に記載の方法。
- 18. 製剤を少なくとも2日間および多くとも7日間供給することによる請求項13~17のいずれかに記載の方法。

る。クレアチニンの形でのクレアチン排出は、筋肉質量の大きさによって変化し、 普通の体質のヒトでは()、2~2g/日に連する。

筋肉能力を向上させる試みが、筋肉中のクレアチン含量を増加させることによって行なわれてきた。クレアチンは、種々の形でおよび他の基質、例えば、ローヤルゼリー、カルノシン、ビタミンおよびアミノ酸化合物と一緒に投与されてきた。更に、クレアチンリン酸が投与されてきた。これらの試みにおいて、100mgから最大数グラムまでに相当する日用量が投与されてきた。このクレアチン投与法は、クレアチンの血中濃度を穏やかに増加させるが、(実験自体の)筋肉中クレアチン会量の増加は測定されていない。

欧州特許第199117号明細書は、心筋梗塞の治療用のおよび心臓外科手術中に心筋(心筋層)を防護するための非経口用製剤中の活性成分としてのホスホクレアチンを開示している。放製剤は、3~35ミリモルのホスホクレアチンニナトリウムを含むと記述されている。実施例3では、1日目にホスホクレアチン6gを使用した後、1~7日目の間に2g/日で治療することが開示されている。欧州特許第222257号明細書は、心臓疾患に対する療法において200~400mg/kg/日の量で用いるためのホスホクレアチン含有組成物を開示している。

WO第91/07954号明細書は、骨格筋および心筋細胞中において高細胞 内筋中クレアチン含量を達成するためのクレアチン前駆体としてのグアニジノ酢 酸の使用に関する。しかしなから、出順人は、第2頁14行~18行において、 「外因性クレアチンの投与は、投与されたクレアチンの量と等しい量の内医性ク レアチンの合成を外因性クレアチンが服害するので決定的な結果を全くもたらさない」と記述している。

米国特許第5091404号明細書により、2g/70kg(体重)~6g/70kg(体重)より大、好ましくは8~12g/70kg(体重)の投与量の注射または注入によるシクロクレアチンの投与を含む、虚加しているインビボ被験動物防組織の生理学的機能を保存するおよび/または修復するための方法が徒業知られている。

EP A2第0449787号明細書は、カルノシンまたはそれに関連したべ

プチドを活性成分として含む薬剤、治療食用または軟医学的組成物に関する。有益な効果の例としては、運動競技能力、長期間労働した人の向上並びに年配の若しくは衰弱した波験者および子供等の筋肉機能の増進がある。任意の活性成分は、適当な供給を与えるように存在しうる。例えば、クレアチンはむ、5~10g/日の投与量で投与しうる。製剤の例としては、場合により発泡性でありうるし且つ使用前に水または他の液体中に溶解しうる散剤または顆粒剤を含む1回用量サッシュ:錠剤;飲質および硬質カブセル剤;シロップ剤;キャンデー等がある。

<u>Cardiology</u>. 80巻 (3~4), 184~95 (M. S. オプスパッケン (Obsbakken) ら) は、クレアチンではないが、シクロクレアチンによる予領処置が、虚血中かおよび/または後に心筋を防腹することを示したデータを示している。更に、シクロクレアチンによる処置は、クレアチンによる処置よりも長い虚血エピソード後に機械的機能を復帰させるということに影響していると記述されている。これらはラットでの実験結果である。

J. Thorac Cardiovase, Surs. 87巻, 1984, 190~200は、クレアチンリン酸が虚血性心臓病に対して防腹効果を有することを示している。前記論文の197頁において、示されてはいないが、従来述べられたことに反してホスホクレアチンは細胞膜に浸透することができ、そして更に、遊離クレアチンは防腹効果を与えないということが記述されている。

したがって、従来、主として成血性組織を防護する治療状況において、ホスホ クレアチン、クレアチン類似体であるシクロクレアチンおよび種々のクレアチン 前駆体を用いることが知られている。

ホスホクレアチンは完全な細胞膜を選過することができないので、いずれの治 族状況においてもそれはほとんど用いることができない。 虚血性組織に対するホ スホクレアチンの積極的な効果は、ホスホクレアチンが損傷組織によって取込ま れたことに依ることがある。

シクロクレアチンは、ヒトの体内においては天然に存在しない合成物質である。 それは実験動物中においてのみ用いられてきた。クレアチンキナーゼ作用の最大 活性は、蒸質としてのホスホクレアチンと比較して、リン酸化シクロクレアチン を用いると350倍低い。該物質はヒト被験者に用いられていないし、しかも中

クレアチン補足効果についての二三の報告はあったが、全クレアチンの組織中含量の直接測定は行なわれていない。

更に、示強運動中の筋中ホスポリルークレアチン貯蔵の減少は、一般的に、筋 内変労の開始と関係があることが知られている (ハルトマン (Hultman) ら: <u>Scand J. Clin. Lab. Invest</u>, 1967, 19, 56 ~66)。

発明の概要

本発明の目的は、クレアチン代謝に障害を持たない哺乳動物に対して副作用を 伴うことなく与えることができる、安価で、簡単で且つ安全な製剤を提供するこ とである。前記製剤は、上記で確認された障害に関して用いることができるし、 更に、示強活動中に筋中ホスホリルークレアチン貯蔵の減少作用を防止し、それ によって筋肉の能力を向上させ、そして更に回復期間を短縮するのに用いること ができる。

本発明のもう…つの目的は、筋肉運動能力を増加させることによってエネルギー量および労作能力を向上させるような用量を哺乳動物に対して供給する製剤の 製造のためにクレアチンを用いること、並びにこれらの作用をもたらす方法である。

これらの目的は、エネルギーに富む化合物が制限されている状態、例えば、術 後被労、呼吸機能不全および/または心不全において重要である。

前記目的は、特許請求の範囲に記載の特徴によって達成される。

1日に少なくとも15グラム、すなわち0.2~0.4g/kg(体重)、好ましくは約0.3g/kg(体重)のクレアチンを少なくとも2日間にわたって 腸溶性または非経口投与することにより、副作用をもたらすかもしれない他の活 性成分を全く加えることなく、最大クレアチン濃度並びに意外にも高い血漿濃度 が得られる。

クレアチン代謝に障害を持たない哺乳動物に対するクレアチン15~30グラ

枢神経系に対する作用はまだ知られていない。

クレアチン前駆体を添加後のヒト筋肉中の増加したクレアチン含量を示す実験 結果は得られていない。増加した前駆体含量の効果は、肝臓および腎臓中のメチ ル化酵素の活性に依るものである。

いくつかの公開論文が、クレアチンは改善された医学的結果を全くもたらさないと記述している。しかしながら、これは、供給される量が低すぎることに関係していると考えられる。

したがって、クレアチン代謝に障害を持たない哺乳動物に対して経口、腸溶性または非経口投与された少なくとも15gの日用量のクレアチンすなわち0.2~0.4g/kg(体質)、好ましくは約0.3g/kg(体質)の供給は、示強活動中に筋中ホスホリルクレアチン貯蔵の減少作用を防止することによって筋肉の能力を向上させるために用いて筋肉疲労を防止し且つ回復期間を短縮することができるし、または心臓外科手術に関係した予備処置のために、アンギナ患者の処置、呼吸機能不全、低下した肺機能、気種に対して、酸素療法の必要な患者に対して、人口呼吸で処置された患者に対して、筋後および一般的な栄養失調のために、繊維筋病のために並びに積々の型の筋障害の患者に対して、解離またはミトコンドリアによるエネルギー生産能力が削限された筋組織において直ちに利用可能なエネルギーデボーを増加させるように用いることができるという知見を当業者にもたらした上述の先行文献においては何も関示されないしまたは示唆されない。サンステット(Sandstedt)6、C1inical

Nutrition, 10巻, 1991, 97~104頁によると、特に101頁を参照されたいが、ホスホクレアチン濃度は、概して、損傷されたかまたは外科手術を施された後の筋組織中において減少する。

したがって、上記で確認された機能不全に苦しむ哺乳動物または正確で且つ有 効な機能の供給を必要とする何等かの理由を育するその筋組織に対して副作用を 伴うことなく与えることができる安全で且つ簡単な製剤が要求されてきた。

クレアチンホスファゲン系が、筋肉および他の組織におけるエネルギー供給に 中心的な役割を果たしていることは知られているが、その取込みおよび全クレア チンプールの調節に関しては、比較的優かしか知られていない。

ム/日の少なくとも2日間にわたる補足により、血漿の中クレアチン濃度の増加 を伴うことなく、筋肉中の全クレアチンブールの予算しない増加が得られた。

クレアチンの毎日の供給は、数回の分割用量で与えられるのが好ましむ。

非経口投与用に、クレアチンは、100m 1 溶液当り 2 ~4 g の濃度で与えられるのが好ましい。

更に、クレアチンは、慣用的な栄養素、例えば、脂質、炭水化物、アミノ酸、 電解質、微量元素およびビタミンと一緒に供給されてよい。

発明の好ましい実施態様

<u>Clinical Science</u> 1992, 83号, 367~374で公開されている。

筋肉中の増加したクレアチン濃度の効果は、2種類の系列で実験された。「ダブルブラインド」実験において、プラシーボかまたはクレアチンが供給された1週間の期間の前後に5回のイソキネティック最大運動を行なった。プラシーボ群では、5回の収縮系中の能力生産は未変化であったが、クレアチンが供給さた群においては意外に高い能力が生産された。クレアチンおよびプラシーボ供給はそれぞれコード化され、したがって、被験者も試験監視者も、実験終了後まで供給の性状についての情報を与えられなかった。その結果は、

<u>Clinical Science</u> 1993, 84号, 556~571に公開されている。

1000メートル走者の二つのグループを含む更に別の実験を行なった。更に、この研究は、ブラシーボ群と、上記と同用量(20~30g/日で1週間)のクレアチンを与えられた群とから成った。結果は同一であった。すなわち、 4×1000 メートルの競争時間は、クレアチンを供給された群で有意に向上したが、ブラシーボ群でのそれは変化がなかった。更に、クレアチン群においては体重が 1.85 ± 0.5 kg増加したが、ブラシーボ群では変化がなかったことが確認された。高クレアチン供給によって他の群でも観察された体質増加は、クレアチン合量が高い筋系での増加したタンパク質合成として説明される。

試験用にクレアチン H_1O (Cr, H_1O)5gを、クレアチニンの生成が検出されない温~無水300m1中に溶解させた。1040回換薬回数を二人の被験者に与え、そして他の者には106回まで増加させた。

図1は、200mIの温水中に溶解したCr、 H_2O 5グラムを0時間目に 扱与された1回用量後の3人の被験者の血漿中Cr 濃度を図示する。被験者の年 齢は28才(PG)~62オ(EH)であり、体重は75 kg(RH)、83 kg(PG) および87 kg(EH) であった。

図2は、Cr. H₁Oを補足前(◆)および後(■,◆)の大腿四頭筋の全クレアチンTCr含量を図示する。

 4×5 gを4 1/2 日間(E HおよびR $H_{\rm I}$)、7 日間(I S およびS L)および1 0 日間(K S)。

 6×5 gを 7 日間(A 1、E S および J V 、3 日目、5 日目および 7 日目に生検を行なう)および 1 日おきに 2 1 日間(H H L 、J S および O O)。

更に、側前脚で1日1時間の激しい運動を行なった5人の被験者の対照脚からの 結果を含む。この場合の補足量は、

4×5gを3 1/2日間 (RH_e)

6 x 5 g を 4 日間 (AT、M L およびN C、 2 日目および 4 白目に生検を行なう) および 7 日間 (S K)

であった。彼職者を初期TCェ含量の増加順に配列した。グラフ上の数字は、生

検の時点での様足の日数を示す。

■一女性被験者 ●一男性被験者

図 3 は、C r. H_1 O を納足前(\spadesuit) および後(\blacksquare , \bullet) の大腿四頭筋の生物 試料中のT C r 対 A T P 含量の比率を図示する。与えられた用量の詳細は、図 2に対する説明で理解しうる。

■一女性被験者 ●一男性被験者

図4は、大陽四頭筋のTCr含量に対する運動およびCr補足の効果を図示する。補足期間中に、被験者は、一方の脚のみを用いて自転車エルゴメーターで1時間の激しい運動を行なった(労作脚=WL)。この時間中、対照期は休止していた(休止脚=RL)。それ以外の時間、被験者は通常の日常活動を行なった。用いられたCr、 H_1 〇の投与量は、

4×5gを3 1/2日間(RH₂)

6 x 5 g を 4 白間(A T、M L および N C、 2 白目および 4 白目に生検を行なう)および 7 日間(S K)

であった。得られた生検数を最小限にするために、補足前に1回だけ採取した。 これは休止脚からであって、側削脚の前補足TCr含量も示すと便定される。被 験者を、初期TCr含量の増加期に配列した。被験者は会て男性であった。グラ フ上の数字は、生権の時点での補足の日数を示す。

■~補足前および●~補足後

図5は、1日に更に1時間の厳しい運動を行なった被験者において、 Cr. H₁Oを補足前(◆) および後(團,◆)の大腿四頭筋の生検試料中のT Cr対ATP含量の比率を図示する。RL=休止脚、WL=労作脚。与えられた 用量の詳細は、図4に対する説明で理解しうる。

補 正 書 の 翻 訳 文 提 出 書 (特許法第184条の7第1項)

平成 7年 1月24日

特許庁長官 高島 章 殿

1. 特許出頭の表示

PCT/SE93/00631

2、発明の名称

クレアチン供給デポーの増加法

3. 特許出願人

-

名 称 ファーマシア・アクチボラグ

4.代理人

住 所 東京都千代田区大手町二丁目2番1号 新大手町ビル 206区

電話 3270-6641~6646

氏 名 (2770) 井理士 湯 浅 恭 三草石

5. 補正書の提出日

平成 5年12月20日

特 許 庁 - 7.1,25 国際出願室

6. 添付書類の目録

(1) 補正書の翻訳文

1 通

浄書(内容に変更なし)

<u> 差し替え用紙第13~14頁の翻訳文:原翻訳文第9~10頁の翻訳文と差し替</u>える

請求の飯用

- 1. クレアチン代謝に障害を持たない哺乳動物の筋肉運動能力を増加させる ための製剤であって、経口、腸溶性または非経口投与された場合に、少なくとも 15gすなわち0.2~0.4g/kg(体重)、好ましくは約0.3g/kg (体重)の日用量のクレアチンを破哺乳動物に供給することを特徴とする上配製 剤。
- 2. 15~30gの日用量のクレアチンを哺乳動物に供給することを特徴と する値求項1に拒載の影響。
- 3. 慣用的な栄養素を更に含むことを特徴とする請求項1および2に記載の 製剤。
- 4. 慎用的な栄養素が、脂質、炭水化物、アミノ酸、電解質、微量元素およびビタミンから選択されることを特徴とする請求項1~3に記載の製剤。
- 5. グルコースを含むことを特徴とする請求項3~4に記載の製剤。
- 6. 非経口用製剤であることを特徴とする請求項 $1\sim5$ のいずれかに記載の製剤。
- 7. $100 \, \mathrm{m}$ l 溶液当り $2 \sim 4 \, \mathrm{g}$ のクレアチンを含む溶液であることを特徴とする鎖水項5 に記載の製剤。
- 8. クレアチン代謝に障害を持たない哺乳動物の筋肉運動能力を増加させる 製剤を製造するためのクレアチンの使用であって、放製剤が、少なくとも15g/日すなわち $0.2\sim0.4g$ /kg (体重)、好ましくは約0.3g/kg (体重) の供給のためのクレアチンを含有する上記使用。
- 9. $1.5\sim3.0$ gの日用量のクレアチンを供給する製剤を製造するための請求項8に記載の使用。
- 10.100m | 溶液当り2~4gのクレアチンを含む溶液の形の非経口用製剤を製造するための請求項8および9に記載の使用。

特表平7-509230 (5)

手続補正書

平成 7年 3月 16日

特許庁

-7.3.17

国際出劃室

12. 4~5日間の製剤の請求項11に記載の使用。 特許庁長官

13. クレアチン代謝に障害を持たない哺乳動物の筋肉運動能力の増加法であっ て、腸溶性または非経口によって少なくとも15gの日用量のクレアチンすなわ ち0. 2~0. 4g/kg (体重)、好ましくは約0. 3g/kg (体重)を供 給することを特徴とする上記方法。

11. 少なくとも2日間および多くとも7日間の製剤の請求項8~10のいず

- 1.4. クレアチンを慣用的な栄養素と一緒に供給することを特徴とする請求項
- 15、前紀栄養素が、脂質、炭水化物、アミノ酸、電解質、微量元素およびビ タミンから選択されることを特徴とする請求項14に記載の方法。
- 16、100ml溶液当り2~4gのクレアチンを含む溶液を非疑口によって 供給することによる請求項13~15に記載の方法。
- 17. アミノ酸およびグルコースを更に含む溶液を非経口によって供給するこ とによる請求項16に記載の方法。
- 18、製剤を少なくとも2日間および多くとも7日間供給することによる情求 項13~17のいずれかに記載の方法。

高島撃

1. 事件の表示

PCT/SE93/00631

2. 発明の名称

クレアチン供給デポーの増加法

3. 補正をする者

事件との関係 特許出願人

住 所

名 称 ファーマシア・アクチボラグ

4. 代 理 人

住 所 東京都千代田区大手町二丁目2番1号 新大手町ビル 206区

電 話 3270~6641~6

氏 名 (2770) 弁理士 湯 浅 恭 三

5 補正の対象

- (1) 出願人の住所及び代表者名を記載した園内書面
- (2) 委任状及び翻訳文
- (3) タイプ印書により浄書した明細書、請求の範囲及び要約書の翻訳文
- (4) 特許出願人名義変更届
- 6. 補正の内容

別紙の通り(上記の書面(1)の内容には変更なし)

手 続 補 正 書

平成 7年 3月/6 60

高島章段 特許庁長官

れかに記載の使用。

1. 事件の表示

PCT/SE93/00631

2. 発明の名称

クレアチン供給デポーの増加法

3. 補正をする者

事件との関係 特許出願人

住 所

名 称 ファーマシア・アクチボラグ

4. 代 理 人

住 所 東京都千代田区大手町二丁目2番1号

新大手町ビル 206区

電 話 3270-6641~6 氏名 (2770) 弁理士 湯 浅 恭 三

5. 補正の対象 本級7年1月24日付提出の タイプ印書により浄書した補正書の翻訳文

6. 補正の内容

別紙の通り(上記の書面の内容には変更なし)



	国 原 調 査 報 告 Intermational	application No.
	PCT/SE 93	/00631
A. CLAS	SIFICATION OF SUBJECT MATTER	
/PC5: A	(61K 31/195) a International Pastry Classification (IPC) or is both national distribution and IPC	
	DS SEARCHED	
Menemum d	ocumentation prayches (plassification system followed by blassification symbols)	
1	ten marked other than mismers described in its the eather that such societies we make I ,NG classes as above	
Electronic d	use been consulted staring the international warch (name of data base and, where practicable, e	rarch terms wood)
CA, MED	LINE, EMBASE	
C. DOCL	MENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT	
Category*	Ctation of document, with indication, where appropriate, of the relevant persons	Rolevant to claim No.
P,X	Clinical Science, Volume 84, No 5, May 1993, Paul L. Greenhaff et al, "Influence of oral creatine supplementation of muscle tomque during repeated bouts of maximal voluntary exercise in man" page 565 - page 571	1-12
P,K	Clinical Science, Volume 83, No 3, Sept 1992, Roger C. Harris et al, "Elevation of creatine in resting and exercised muscle of normal subjects by creatine supplementation" page 367 - page 374	1-12
×	EP. A2. 0199117 (SCHIAPPARELLI FARMACEUTICI S.P.A.), 28 October 1936 (28.10.66), see column 6 - column 7, example 111; the claims	1-12
X Funth	er decumens are listed in the continuation of Box C. X See perset family as	Mez.
'A' docume	categories of soled documents and office and observable of the second published Liber in second parameters after of the set of selected and observable of the parameter respective control of the second parameters and second parameters are constraints.	e (marantane) filing date or priority replication to anni 10 contracted for Marantane
15, mm p	Comment has published as an after the immensional filing data. "X" document of purchaser revenues we which many filters drouble on providing datasets; a shadd is whiches the first published and of instruction revenues whiches the first published and comments in terms where the first published are comments in terms and published and comments are and published and comments in terms and published and comments in terms and published and comments are and comments are an another and	te desert grance seen or marrie to craive as cramer
Or detailed	Accounts the profit nations date of national relation or other profitting to the crist disclarate, use, exhibition or other countries to several to the crist disclarate, use, exhibition or other countries to several the profit need principle of the crist to the form than profit need principle. The crist of the films the countries of the crist of the profit need principle of the crist of the profit need principle.	the claused inventors contact to a paper than the department of a main department, such combinations to the ext

20 -10- 2933

Gerd Wranne Telephons No. + 46 8 782 23 00

11 October 1993 Name and mailing address of the ISA/ Swedish Patient Office Box \$055, 8-102 42 STOCKHQI,M Factimite Na. +46 5 605 02 86 form PCT/ISA/210 (second sheet) (July 1992)

特表平7-509230 (6)

		= 1	祭 凋	査	解	告	PCY/SE 93/	
	DOCUMEN							
Carellosà,	Citation of documen	L with Indical	ion. Pho	re appr	opriste	of the rel	event protegu	Rolevant to claim No
×	EP, AZ, 022225 S.P.A.), line 4 -	78 May 19	PPAREL 987 (2)	LI FAR 0.05.6	RMACE 87),	UTICI ### col	umn 1,	1-12
×	WO, A1, 910795 13 June 19 1, 15ne4	791 (13.06	WOI FI	5 ee C	CO S	AVER10) * 1, 3,	'S; page	1-12
×	US, A, 5091404 (25.02.92) claims	(5.A. EL , see col	GEBAL'	Y), 25 , line	Feb 17	ruary 1 - line	992 22; the	1-12
ĸ	EP, A2, 044978 (02,10.91) claims	7 (SETRA , s ee pag	5.R.L.	.), 2 line 3	Octol IS -	ber 199 line 39	i ; the	1-12
×	US, A, 5077313 (31.12.91)	(GERT LU	DEC), lumn 2,	31 De , line	cembe	er 1991 - line	46	1-12
				•				

1. X CHOLES 17-19	that from bown established (it response of metals) clubes under Article 17(2)(6) for the Jollaving re-
See PC7 Rule 19) bed maker met required to be standard by this Authority, memody, , L(Lv): Methods for treatment of the human or animal boo herapy, as well as diagnostic methods.
1	ATT TO STATE OF STATE
to extent that no meaning	urs of the interactional application that do not morphly whit the persurbed requirisments to no rigidi intersectional moves only be married use, specifically:
F. Claims Note: because they are dependen	ent claims and are not if alled in admirishmen with the summed and third sentences of Nuis S.A.(n
Box il Observations where ar	nity of lavergies in lacking (Communication of item 2 of first sheet)
	certy found mudgle inventions in this international application, as follows:
1. Ar all regains additional	smrain free twee timely paid by the appliance, this involutional search report inverse all
_	named has not vive without effect problying an additional for, this Authority did not brying pays
As only series of the requirements only these classes	prove laddilleral 1967sh feet twee density point by the applicants, this intermalismal armed repair. For which feet sort public, specifically solves that
No reculred additional or resulted in the invention	tack fee sees timely gald by the applicant. Commencency, this international words report to for much used in the causing is to asserted by distillat Nova.
Rambirk ou Protog	The additional search first tage summerscaled by the applicate's per No protest administrative for payment of additional interest from
erm PCT/SEA/218 (continuation o	Charles and the same of the sa

国策 調查 整告

| Taximent explication Nn. PCT/SE 93/00831
| Den 1 Observations where screate Mains legs found unasserbable (Continuation of from 1 of first chase)

Publication
No. in Nucl. report Sua Nucl. report Nucl. report Sua Nucl. report Nu
A2- 0222257 20/05/87 A1-A- 6486796 14/05/87 A1- 9107954 13/06/91 A1-A- 6732190 26/05/91 A- 5091404 25/02/92 MONE A2- 0449787 02/10/91 MONE A3- 5077313 31/12/91 A1-B- 393079 12/08/91
A2- 0222257 20/05/87 AU-A- 6486786 14/05/87 03/07/87 A1- 9107954 13/06/91 AU-A- 6732190 26/05/91 EP-A- 0455770 13/11/91 A- 5051404 25/02/92 MONE A2- 0449787 02/10/91 MONE A- 5077313 31/12/91 A1-B- 393079 12/08/91
A1- 9107954 13/06/91 A1-A 6732190 26/05/91 EF-A 0455778 13/11/91 A- 5091404 25/02/92 MONE A2- 0449787 02/10/91 MONE A3- 5077313 31/12/91 A1-B- 393079 12/08/91
A- 5091404 25/02/92 MONE A2- 0449787 02/10/91 MONE A- 5077313 31/12/91 A7-B- 393079 12/08/91
A2- 0449787 02/10/91 NOME A- 5077313 31/12/91 AT-B- 393079 12/08/91
A- 5077313 31/12/91 AT-B- 393079 12/08/91
DE-A- 5890311 04/02/93 EP-A,B- 0370994 30/05/90 AT-B- 393080 12/08/91 JP-A- 2145534 05/06/90

(81)指定国 EP(AT, BE, CH, DE, DK, ES, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE), OA(BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, ML, MR, NE, SN, TD, TG), AU, BB, BG, BR, BY, CA, CZ, FI, HU, JP, KP, KR, KZ, LK, MG, MN, MW, NO, NZ, PL, RO, RU, SD, SK, UA, US, VN

【公報種別】特許法第17条第1項及び特許法第17条の2の規定による補正の掲載 【部門区分】第3部門第2区分

【発行日】平成9年(1997)5月13日

【公表番号】特表平7-509230

【公表日】平成7年(1995)10月12日

【年通号数】

【出願番号】特願平6-503973

【国際特許分類第6版】

A61K 31/195 ADS 9/08

ACE

31/70 ABN

[FI]

A61K 31/195

ADS 9455-4C

9/08

F 7329–4C

31/70

ACE E 7329–4C ABN 9051–4C

手 統 補 正 書

平成 8年11月2 日

特許庁長官 荒 并 寿 光 殿

1. 事件の表示

平成 6年特許顯第503973号

2. 補正をする者

事件との関係 特許出願人

住 所

ファーマシア・アクテボラグ

3. 代 理 人

住 所 東京都千代田区大手町二丁目2番1号 新大手町ビル 206区

電話 3270-6641~6 氏名 (2770) 弁理士 海 浅 恭 三 (2770)

4. 補正の対象

請求の範囲

5. 補正の内容
別紙の通り

(別紙)

明細書特許請求の範囲を下記の通り補正する。

- 『 1. クレアチン代謝に障害を持たない時乳動物の筋肉運動能力を増加させるための製剤であって、紙口、闕溶性または非経口投与された場合に、少なくとも 15 g すなわち $0.2\sim0.4$ g (体重)、好ましくは約 0.3 g / k g (体重)の日用量のクレアチンを該哺乳動物に供給することを特徴とする上記製剤。
- 2. $15\sim30$ g の日用量のクレアチンを哺乳動物に供給することを特徴とする請求項1に記載の製剤。
- 3. 慣用的な栄養薬を更に含むことを特徴とする請求項目および2に記載の 動剤。
- 4. 慣用的な栄養素が、脂質、痰水化物、アミノ酸、電解質、微量元素およびビタミンから選択されることを特徴とする請求項1~3に記載の製剤。
- 5. グルコースを含むことを特徴とする請求項3~4に記載の製剤。
- 6. 非経口用製剤であることを特徴とする精束項 $1\sim5$ のいずれかに記載の製剤。
- 7. 100m1溶液当り $2\sim4$ gのクレアチンを含む溶液であることを特徴とする前水項6に配載の製剤。1